UZNESENIE EURÓPSKEHO PARLAMENTU,

ktoré obsahuje poznámky k rozhodnutiu o absolutóriu na plnenie všeobecného rozpočtu Európskej únie za rozpočtový rok 2003, Oddiel VII – Výbor regiónov

EURÓPSKY PARLAMENT,

— so zreteľom na všeobecný rozpočet Európskej únie na rozpočtový rok 2003 ([1]),

— so zreteľom na výkaz príjmov a výdavkov a súvahu za rozpočtový rok 2003 (C6-0020/2005),

— so zreteľom na výročnú správu Európskeho dvora audítorov za rozpočtový rok 2003, spolu s odpoveďami kontrolovaných inštitúcií ([2]),

— so zreteľom na vyhlásenie o vierohodnosti vedenia účtov a o zákonnosti a riadnosti príslušných operácií, ktoré poskytuje Dvor audítorov v súlade s článkom 248 Zmluvy o ES ([3]),

— so zreteľom na článok 272 ods. 10 a články 275 a 276 Zmluvy o ES,

— so zreteľom na nariadenie Rady (ES, Euratom) č. 1605/2002 z 25. júna 2002 o rozpočtových pravidlách, ktoré sa vzťahujú na všeobecný rozpočet Európskych spoločenstiev ([4]), a najmä na článok 50, článok 86 ods. 4 a články 145, 146 a 147,

— so zreteľom na nariadenie z 21. decembra 1977 o rozpočtových pravidlách, ktoré sa vzťahujú na všeobecný rozpočet Európskych spoločenstiev ([5]),

— so zreteľom na článok 71 a prílohu V rokovacieho poriadku,

— so zreteľom na správu Výboru pre rozpočtovú kontrolu (A6-0066/2005),

Výročná správa Európskeho dvora audítorov (EDA)

1. berie na vedomie, že Výbor regiónov (VR) spravoval rozpočet vo výške 38 999 436 EUR, z čoho 97,29 % (37 942 172,12 EUR) bolo viazaných rozpočtových prostriedkov a 86,58 % (32 851 597 EUR) sa minulo do 31. decembra 2003;

2. víta skutočnosť, že EDA po prvý raz vyhodnotil kontrolné prostredie všetkých inštitúcií jednotlivo a svoje zistenia uverejnil v osobitnej časti;

3. konštatuje, že VR nedodržal viacero pravidiel týkajúcich sa systému dohľadu a kontrol:

   — nebola prijatá charta o povinnostiach účtovníkov,

   — neboli prijaté minimálne štandardy kontroly,

   — neboli vykonané žiadne analýzy rizík s cieľom zaviesť najprimeranejšie postupy kontrol,

   — nedostatočne boli skúmané nároky úradníkov a ostatných zamestnancov na rôzne príspevky a dávky v súlade so Služobným poriadkom;

   konštatuje však, že vnútorné finančné pravidlá VR boli prijaté 29. januára 2003 a charta o povinnostiach účtovníkov v máji 2004;

([1]) Ú. v. EÚ L 54, 28.2.2003, s. 1.
([2]) Ú. v. EÚ C 293, 30.11.2004, s. 1.
([3]) Ú. v. EÚ C 294, 30.11.2004, s. 99.
([4]) Ú. v. ES L 248, 16.9.2002, s. 1.
([5]) Ú. v. ES L 356, 31.12.1977, s. 1.

4. uznáva, že niektoré oneskorenia pri uplatňovaní nariadenia o rozpočtových pravidlách je možné vysvetliť tým, že finančná služba VR pomáhala Európskemu úradu boja proti podvodom pri vnútornom vyšetrovaní v roku 2003;

5. poukazuje na skutočnosť, že VR získal finančnú a rozpočtovú samostatnosť Amsterdamskou zmluvou v roku 2000;

6. uznáva, že VR prijal niektoré normy kontroly v roku 2003; stále chýba však rozsiahly dokument, ktorý by vytýčil minimálne normy kontroly; žiada o poskytnutie kópie dokumentu po jeho prijatí;

7. vyzýva VR, aby systematicky overoval nároky úradníkov;

8. berie na vedomie, že VR uverejnil uzavreté zmluvy na svojej internetovej stránke;

Ďalšie kroky po udelení absolutória za rok 2002

9. poukazuje na tieto zistenia s ohľadom na absolutórium za rok 2001: „… existujú dôkazy o systematickej nekompetentnosti a nerešpektovaní základných pravidiel postupov verejného obstarávania a finančného hospodárenia vrátane prvkov podvodu a falošných ponúk“ ([1]);

10. berie na vedomie, že nový generálny tajomník inicioval administratívne vyšetrovanie po zistení výsledkov vyšetrovania OLAF-u, hoci jeho výsledky neboli oznámené Výboru pre rozpočtovú kontrolu včas vzhľadom na absolutórium za rok 2002: „… vo svojej správe generálny tajomník dospel k záveru, že boli identifikované individuálne zlyhania a nedostatok profesionalizmu ako aj … slabé stránky administratívy. Ale …, ani jedno z týchto individuálnych zlyhaní nie je možné považovať … za dostatočne závažné na to, aby bolo dôvodom pre začatie disciplinárnych postupov proti ktorémukoľvek z dotknutých úradníkov“ ([2]); berie na vedomie, že žiaden z úradníkov, ktorí boli predmetom administratívneho vyšetrovania, nebol od ukončenia správy povýšený;

11. berie na vedomie, že bývalému generálnemu tajomníkovi bola napriek výslovnému nesúhlasu Európskeho parlamentu spočiatku udelená neplatená dovolenka a následne mu bol umožnený predčasný odchod do dôchodku s účinnosťou od septembra 2004;

12. zdôrazňuje znova svoju podporu vnútornému audítorovi, ktorý upútal pozornosť Výboru pre rozpočtovú kontrolu na nezrovnalosti, ku ktorým došlo vo VR, a tiež dôveru v jeho osobnú a profesionálnu integritu; je spokojný, že toto stanovisko zdieľa aj VR, ako sa uvádza v liste predsedu VR vnútornému audítorovi z 26. novembra 2003: „Som rád, že úradujúci generálny tajomník potvrdil svoju pripravenosť pomôcť vám vykonávať vaše funkcie profesionálne a primerane, ako vnútorný audítor s plnou podporou a spoluprácou členov VR a jeho zamestnancov.“; okrem toho, generálny tajomník VR zdôraznil v písomnom oznámení spravodajcovi „… pozitívnu úlohu, ktorú [vnútorný audítor] zohral zdôrazňovaním určitých slabých stránok v administratíve VR. Bol to prvý krok procesu administratívnej reformy, ktorú VR začal v posledných mesiacoch roka 2003, aby napravil identifikované slabé stránky, hlavne v oblasti finančného riadenia.“;

13. uznáva, že VR pod vedením nového generálneho tajomníka, vyvinul nesmierne úsilie na zmodernizovanie svojej administratívy zavedením administratívnej reformy; Európsky parlament bol pravidelne informovaný o dosiahnutom pokroku; schvaľuje opatrenia, ktoré boli doposiaľ prijaté;

Výročná správa o činnosti povoľujúceho úradníka a výročná správa interného audítora

14. poukazuje na to, že VR minul 117 693 EUR na 5 externých štúdií; víta dodatočnú informáciu o využití štúdií na prácu výboru;

15. konštatuje však, že neobdržal ani správu VR podľa článku 86 ods. 4 nariadenia o rozpočtových pravidlách ani výročnú správu vnútorného audítora; berie na vedomie, že miesto vnútorného audítora nebolo obsadené počas druhej polovice roku 2004 a že dvakrát bolo uverejnené oznámenie o voľnom pracovnom mieste; žiada, aby bol informovaný o výsledku tohto výberového konania;

([1]) Ú. v. EÚ L 57, 25.2.2004, s. 8.
([2]) List predsedu Výboru regiónov predsedovi a spravodajcovi Výboru pre rozpočtovú kontrolu zo 6. mája 2004.

Ďalšie poznámky

16. víta, že VR pravidelne hodnotí vplyv svoje politickej práce; žiada tiež o poskytnutie výročných správ o vplyve politickej práce VR v súvislosti s postupom udelenia absolutória;

17. naďalej je znepokojený nad systémom politickej kontroly vo VR; žiada VR:

— aby zvážil možnosť formálneho vytvorenia konferencie (skupiny) predsedov, ako politického riadiaceho výboru,

— aby zhodnotil efektívnosť predsedníctva (viac ako 50 členov),

— aby pokračoval v úsilí o väčšiu efektívnosť Výboru pre finančné a administratívne záležitosti, so zreteľom na to, že v zoštíhlenej podobe predstavuje významné zlepšenie v porovnaní s pôvodným stavom; a aby načas informoval príslušný výbor Európskeho parlamentu vzhľadom na postup udelenia absolutória za rok 2004;

18. blahoželá VR k rozsiahlej prípravnej práci, ktorú vykonal v roku 2003 pri prípravách na rozšírenie; prijaté opatrenia bude hodnotiť vo svojej správe o udelení absolutória za rok 2004;

19. žiada VR, aby načas vyhodnotil dôsledky nového nariadenia o rozpočtových pravidlách na svoju administratívnu a politickú činnosť vzhľadom na revíziu nariadenia v rokoch 2005/2006 a aby podal Európskemu parlamentu správu o svojich zisteniach.